



Asamblea General

Sexagésimo noveno período de sesiones

Documentos Oficiales

Distr. general
2 de enero de 2015
Español
Original: inglés

Tercera Comisión

Acta resumida de la 38ª sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el lunes 3 de noviembre de 2014, a las 15.00 horas

Presidenta: Sra. Nilson (Suecia)
más tarde: Sr. Davis (Jamaica)

Sumario

Tema 66 del programa: Eliminación del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia (*continuación*)

- a) Eliminación del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia (*continuación*)
- b) Aplicación y seguimiento generales de la Declaración y el Programa de Acción de Durban (*continuación*)

Tema 67 del programa: Derecho de los pueblos a la libre determinación (*continuación*)

La presente acta está sujeta a correcciones. Dichas correcciones deberán enviarse lo antes posible, con la firma de un miembro de la delegación interesada, al Jefe/a la Jefa de la Dependencia de Control de Documentos (srcorrections@un.org), e incorporarse en un ejemplar del acta.

Las actas corregidas volverán a publicarse electrónicamente en el Sistema de Archivo de Documentos de las Naciones Unidas (<http://documents.un.org/>).

14-63829X (S)



Se ruega reciclar



En ausencia del Presidente, la Sra. Nilsson (Suecia), Vicepresidenta, ocupa la Presidencia.

Se declara abierta la sesión a las 15.05 horas.

Tema 66 del programa: Eliminación del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia (continuación)

- a) **Eliminación del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia** (continuación) (A/69/18*, A/69/186, A/69/318, A/69/328, A/69/329, A/69/334, A/69/340 y A/69/354)
- b) **Aplicación y seguimiento generales de la Declaración y el Programa de Acción de Durban** (continuación)

Tema 67 del programa: Derecho de los pueblos a la libre determinación (continuación) (A/69/338 y A/69/342)

1. **La Sra. Derderian** (Estados Unidos de América) dice que el Gobierno de los Estados Unidos está firmemente decidido a eliminar el racismo, la discriminación racial y la intolerancia, tanto en el plano nacional como internacional. En el plano nacional los Estados Unidos han cumplido las obligaciones contraídas como Estado parte en la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial mediante la aplicación de un marco robusto de leyes y programas y la realización de medidas de cumplimiento de la ley a nivel de gobierno federal, estadual, local, tribal y territorial.

2. Los recientes incidentes de motivación racial y el diálogo nacional que se ha suscitado han puesto de manifiesto la importancia vital de las iniciativas normativas y el compromiso permanente del Gobierno de los Estados Unidos de hacer frente al racismo. El país cree que las diferencias deben abordarse en el espacio abierto de la democracia, respetando el estado de derecho; teniendo en cuenta a todas las personas, sean cuales fueren su raza y religión; y con una fe ineludible en la capacidad de cada hombre y de cada mujer para mejorar sus comunidades, circunstancias y países. En consecuencia, los Estados Unidos han invertido en iniciativas concretas para promover la igualdad de oportunidades, en particular “Soy el guardián de mi hermano”, programa destinado a acometer las disparidades en materia de

oportunidades que enfrentan los niños y jóvenes negros, y el establecimiento de un equipo de tareas encargado de examinar la forma en que el Gobierno federal podrá apoyar mejor esas iniciativas, con una mayor participación de los funcionarios estaduales y locales, el sector privado y la comunidad filantrópica.

3. Los Estados Unidos también han desplegado considerables esfuerzos para mejorar el acceso a la justicia por parte de las personas que pertenecen a minorías raciales, étnicas y nacionales, en particular la iniciativa denominada “Acceso a la justicia”, en cuyo marco se publicó el conjunto de materiales de la mesa redonda interinstitucional sobre asistencia letrada, recurso en línea en el que se esbozan las formas en que la asistencia letrada en asuntos civiles podría apoyar las iniciativas federales encaminadas a promover el acceso a los servicios de salud, la vivienda, la educación, el empleo, la estabilidad de la familia y el bienestar de la comunidad.

4. En el plano internacional y bilateral la delegación de los Estados Unidos apoya los programas de lucha contra el racismo en todo el mundo, como el Plan de acción conjunta de los Estados Unidos y el Brasil para eliminar la discriminación racial y étnica y promover la igualdad. La delegación también espera con interés la celebración del Decenio Internacional para los Afrodescendientes.

5. **El Sr. Lukhyanysev** (Federación de Rusia) dice que, a fin de erradicar el racismo, es esencial fomentar la cooperación internacional plena para proteger los derechos humanos, ya que se trata de una cuestión de alcance verdaderamente mundial que precisa la movilización, la financiación, los recursos y la coordinación de esfuerzos por parte de todos los Estados sin excepción. En 2015 se conmemorarán dos fechas importantes: el septuagésimo aniversario del fin de la Segunda Guerra Mundial, cuando el mundo fue capaz de superar sus diferencias para destruir el nazismo, ideología basada en el odio hacia los demás y la superioridad racial; y el quincuagésimo aniversario de la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial, respuesta del mundo a los horrores y crímenes del nazismo y el fascismo. Las famosas palabras “nunca jamás” deben convertirse en símbolo de las acciones internacionales para combatir el racismo.

6. No es ningún secreto que las formas modernas de racismo suelen inspirarse en los mismos males que

motivaron la creación de las Naciones Unidas. La humanidad pagó un precio muy alto durante la Segunda Guerra Mundial permanecer calmadamente mientras vuelve a levantar cabeza ese mismo mal. Es inaceptable que el mundo se quede de brazos cruzados mientras en las calles de ciudades del centro de Europa se celebran desfiles y conmemoraciones neonazis que transforman a colaboradores en héroes de la libertad nacional, como es el caso de la actual política revisionista relativa a Stepan Bandera. En los diez años previos la Federación de Rusia ha propuesto anualmente un proyecto de resolución sobre la lucha contra la glorificación del nazismo, iniciativa que, desafortunadamente, no ha perdido su vigencia e importancia.

7. Tampoco puede desconocerse la práctica vergonzosa y racista sistemática de revocar arbitrariamente la ciudadanía en Letonia y Estonia. Como consecuencia de esa política, a las personas apátridas se les priva de la oportunidad de ejercer cualquiera de sus derechos. Letonia y Estonia describen un cuadro hipócrita y cínico durante las elecciones parlamentarias de la Unión Europea, cuando los Gobiernos de esos países utilizan el número de personas apátridas para obtener cuotas adicionales en el parlamento, pese a que esas propias personas no pueden participar en las elecciones. Además, se sigue alentando en contra del uso del ruso en los Estados del Báltico al impedirse el acceso a la enseñanza y los medios de comunicación en ruso.

8. El quincuagésimo aniversario de la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial sirve de oportunidad para evaluar los logros alcanzados y para reforzar el régimen de control internacional. Es muy importante lograr la participación universal de los Estados en la Convención. Los Estados también deben retirar sus reservas a cuestiones específicas en el tratado. La delegación de la Federación de Rusia exhorta a los Estados que aún no lo hayan hecho a que reconozcan la competencia del Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial, muy en especial lo dispuesto en el artículo 14 de la Convención, para examinar comunicaciones individuales sobre posibles violaciones de responsabilidades.

9. Habida cuenta de que el racismo contemporáneo asume muchas formas diversas, es fundamental que se emplee todo el arsenal de que se dispone para combatir esa práctica vergonzosa. Es inaceptable que ciertos

Estados prefieran calificar la propagación de ideas racistas como libertad de expresión y de opinión, y cuanto más continúe ese enfoque, más alejada estará la comunidad internacional de alcanzar su objetivo común de lograr una victoria decisiva sobre el racismo.

10. **El Sr. Acosta Álvarez** (Cuba) dice que a 12 años de aprobarse la Declaración y el Programa de Acción de Durban en la Conferencia Mundial contra el Racismo, la Discriminación Racial, la Xenofobia y las Formas Conexas de Intolerancia, en muchas partes del mundo se siguen padeciendo manifestaciones de esos males, mientras que civilizaciones y religiones milenarias son demonizadas por los centros de poder y sus medios de comunicación.

11. Cuba insta a la comunidad internacional a adoptar nuevas medidas prácticas para eliminar las formas contemporáneas de racismo, discriminación racial, xenofobia e intolerancia, así como sus causas raigales, y a establecer un nuevo orden internacional basado en la equidad, la solidaridad y la justicia social. En ese sentido, Cuba reconoce los importantes aportes del Grupo de Trabajo de Expertos sobre los Afrodescendientes y el Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial.

12. En Cuba, como en varios otros países de América Latina y el Caribe, son evidentes las consecuencias de la trata trasatlántica de esclavos. La cultura y la nacionalidad cubanas se nutren del acervo africano, por lo que la delegación de Cuba agradece a sus ancestros de origen africano su sabiduría, creatividad y adaptabilidad a las circunstancias adversas; la riqueza de sus historias y creencias religiosas; su energía y espíritu de rebeldía frente a la injusticia; y el coraje en la lucha por la independencia y la libertad. Como respuesta, cientos de miles de cubanos han aportado su sangre y sudor a la emancipación de África, continente del que toda la humanidad será siempre deudora. El pueblo africano conoce del aporte generoso y altruista del personal sanitario cubano, como hoy lo hace en la lucha contra la epidemia de ébola.

13. En lo que respecta a la libre determinación, Cuba reitera su pleno apoyo al Grupo de Trabajo sobre la utilización de mercenarios en la lucha contra esas violaciones del derecho internacional. Cuba insta a todos los Estados Miembros a que colaboren con el mandato de ese mecanismo a fin de elaborar un marco normativo internacional para la reglamentación, el seguimiento y la supervisión de las actividades de las

empresas militares y de seguridad privadas. Como hace cada año, Cuba presenta un proyecto de resolución titulado “Utilización de mercenarios como medio de violar los derechos humanos y obstaculizar el ejercicio del derecho de los pueblos a la libre determinación” (A/C.3/69/L.53) e invita a otros Estados Miembros a copatrocinarlo.

14. El derecho a la libre determinación es una condición previa del disfrute de todos los derechos humanos. Mientras persista la dominación y ocupación extranjeras, no tendrá sentido hablar del respeto de esos derechos. Cuba respalda el derecho inalienable del pueblo palestino a establecer su propio Estado independiente y soberano. El pueblo palestino tiene derecho a decidir libremente su sistema político y económico, así como a vivir en paz y en libertad en su propio Estado.

15. A pesar de lo dispuesto en los instrumentos del derecho internacional, en particular la Carta de las Naciones Unidas, algunos Estados llevan a cabo acciones unilaterales e ilegales contra otros países. Cuba ha padecido las adversidades de un bloqueo económico, financiero y comercial impuesto por más de 50 años, condenado reiteradamente por la comunidad internacional. Por más de medio siglo Cuba ha debido enfrentar acciones hostiles, incluida la promoción de la subversión por parte de las sucesivas administraciones de los Estados Unidos. Cuba está dispuesta a salvaguardar su derecho a la libre determinación, conquistado por varias generaciones de cubanos que no han vacilado en defender la plena independencia y soberanía de la nación.

16. **La Sra. Smaila** (Nigeria) dice que la Declaración y el Programa de Acción de Durban siguen siendo el plan maestro más amplio para abordar las cuestiones del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia, al hacerse eco de los principios fundamentales de la Declaración Universal de Derechos Humanos, estar en conformidad con esos principios, y basarse en la igualdad, la dignidad, la libertad y los derechos de todos los seres humanos. Si bien se han cumplido algunos de los objetivos de la Declaración y el Programa de Acción, incluida la sensibilización sobre el flagelo del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia, su cumplimiento general se ha visto socavado por sucesos no previstos en el momento de su aprobación, así como por una aparente falta de voluntad política. En vista de que se han elaborado

varios mecanismos de seguimiento para fomentar la aplicación eficaz del Programa de Acción, es obvio que el persistente flagelo del racismo y la discriminación racial no puede atribuirse a la ausencia de plataformas o mecanismos apropiados, sino más bien a una insuficiencia de tenacidad política de parte de los gobiernos.

17. Pese a los esfuerzos concertados de la comunidad internacional, el racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia siguen siendo problemas importantes y adoptan nuevas formas en muchas partes del mundo, como los perfiles raciales, los estereotipos y los delitos motivados por prejuicios. Como nación negra y víctima directa de la esclavitud, la peor forma de racismo, Nigeria es particularmente consciente de los efectos negativos del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia.

18. Nigeria está decidida a desempeñar un papel rector en la lucha contra el racismo en todas sus formas y manifestaciones, y está comprometida con la Declaración y el Programa de Acción de Durban. La delegación de Nigeria insta a todos los países a que establezcan condiciones políticas y sociales apropiadas que permitan fomentar la cohesión y tolerancia nacionales y a que creen redes dinámicas para sensibilizar a todos los segmentos de la sociedad sobre los males de la discriminación racial.

19. Es alarmante que la utilización de estereotipos y ciertos mitos para denigrar la identidad, integridad, cultura y creencia religiosa de los pueblos haya elevado el racismo a un nuevo nivel, y que algunos gobiernos nieguen los derechos básicos a personas que viven bajo su jurisdicción. Ello ha dado lugar a la institucionalización de los aspectos estructurales, culturales y psicológicos del racismo, que contribuyen a la desconfianza profundamente arraigada entre los pueblos y entre los países. Es necesario aplicar protecciones y salvaguardias jurídicas para crear un camino hacia la equidad y la igualdad de trato.

20. Es imperiosamente necesario colmar las lagunas en los instrumentos internacionales existentes para combatir el racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia prestando apoyo y asistencia técnica a los Estados según proceda y fomentando la estrecha cooperación entre las instituciones nacionales de derechos humanos, las organizaciones no gubernamentales y los gobiernos.

21. El Decenio Internacional para los Afrodescendientes presentará una oportunidad para garantizar la aplicación eficaz de las disposiciones de la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial y la Declaración y el Programa de Acción de Durban, a fin de lograr la igualdad plena y efectiva de los Afrodescendientes. Nigeria también hace suyo el llamamiento del Grupo de Trabajo intergubernamental sobre los Afrodescendientes en favor de la aprobación de un documento enérgico, exhaustivo y orientado a la acción que informe y guíe el decenio internacional. Debería establecerse un foro permanente sobre los Afrodescendientes y redactarse una declaración de las Naciones Unidas sobre la promoción y el pleno respeto de los derechos humanos de las personas de ascendencia africana.

22. **El Sr. Ish-Hurwitz** (Israel) dice que el racismo apunta a todos, desde los niños yazidíes en Siria hasta los sunitas musulmanes en el Irán, desde las escolares cristianas en Nigeria hasta las comunidades judías en Europa, por lo que todos deben estar en contra del racismo. El racismo, el antisemitismo y la homofobia son todas enfermedades nacidas de la intolerancia y la incapacidad de reconocer los valores comunes de los seres humanos.

23. Las Naciones Unidas fueron fundadas en la fe en los derechos humanos fundamentales y en la dignidad y valía de todas las personas. Tras la resurrección de los campos de batalla de la Segunda Guerra Mundial y con la memoria de los seis millones de judíos asesinados en el Holocausto, se hizo la promesa de que la historia jamás se repetiría.

24. Como se estipula en la Convención, debe condenarse la promoción de ideas o teorías de la superioridad de una raza o grupo, y de ideas o teorías que intenten justificar o promover cualquier forma de odio y discriminación raciales. Aun cuando han transcurrido casi 50 años desde la aprobación de la Convención, según la Organización Sionista Mundial se registran los más altos niveles de antisemitismo desde el decenio de 1930. Europa y América Latina han registrado un aumento del antisemitismo del 436 % y del 1.200 %, respectivamente. Esas estadísticas están respaldadas por decenas de sinagogas incineradas, cientos de golpizas y miles de familias aterrorizadas. A medida que se extiende por el mundo la ola de racismo, discriminación racial y xenofobia, deben enseñarse la tolerancia, la coexistencia y el respeto mutuo en todos

los foros, desde las aulas hasta las salas de conferencia, desde el desarrollo social hasta los medios sociales.

25. El padre fundador de Israel escribió que el Estado jamás discriminaría entre los seres humanos, ya que todo lo que necesita una persona es ser una persona. En el último siglo Israel pasó a ser una sociedad vibrante, pluralista e inclusiva. Su Declaración de Independencia garantiza la libertad e igualdad de todas las personas, lo que puede apreciarse en las aulas, las fábricas, los equipos deportivos y las entidades políticas, donde judíos, musulmanes y cristianos coexisten lado a lado.

26. Israel no guardará silencio mientras el racismo amenaza con envenenar los corazones y las mentes de otra generación. El país exhorta a la comunidad internacional a formar un frente unido, trabajando juntos para lograr que todas las personas sean tratadas con dignidad y respeto.

27. **El Sr. Liang Heng** (China) dice que las viejas heridas psicológicas infligidas por el racismo siguen sin restañar al surgir a la superficie nuevas olas de discriminación, tendencia reciente que se observa en la frase “libertad de expresión” que se esgrime como excusa para incitar a la discriminación racial o para difamar a la religión. China promueve el diálogo y los intercambios entre las civilizaciones y religiones y se opone a toda acción que ofenda la sensibilidad religiosa de los musulmanes. El país encomia la labor del Grupo de Trabajo de Expertos sobre los Afrodescendientes y acoge con satisfacción la aprobación del proyecto de programa de acción para el Decenio Internacional para los Afrodescendientes. China exhorta a todas las partes a que aceleren la aplicación del Programa de Acción de Durban y el documento final de la Conferencia de Examen de Durban, hagan cumplir la política de tolerancia cero ante el racismo en los planos nacional e internacional y procuren crear un mundo libre de discriminación.

28. De conformidad con la Carta de las Naciones Unidas y el derecho internacional, la comunidad internacional debería proteger y promover el derecho sagrado de los pueblos a la libre determinación, que les permite luchar contra la agresión e intervención extranjeras y salvaguardar su soberanía nacional. Al mismo tiempo, ese derecho no debe utilizarse como excusa para dividir a Estados soberanos o para incitar al odio entre grupos étnicos; la comunidad internacional debe condenar con firmeza los intentos de las personas u organizaciones de promover

abiertamente la división de Estados soberanos so pretexto de defender el derecho a la libre determinación.

29. China apoya la justa causa del pueblo palestino en su lucha por establecer un Estado independiente y el ingreso del Estado de Palestina en las organizaciones internacionales. China espera que la comunidad internacional siga esforzándose arduamente por lograr una paz pronta, general, justa y duradera en el Oriente Medio.

30. **El Sr. Rabi** (Marruecos) dice que el mundo encara un resurgimiento de los actos de racismo, discriminación racial y xenofobia. Más concretamente, la incitación a la discriminación, a la hostilidad y a la violencia de ha convertido en fuente de tensiones que sirven de motivación a las ideologías extremistas. Ante la creciente proliferación en los dos decenios previos de un discurso que incita al odio, de estereotipos negativos y de prejuicios religiosos, raciales y nacionalistas, la comunidad internacional debe poner en marcha los mecanismos necesarios para hacer frente al flagelo.

31. El Plan de Acción de Rabat sobre la prohibición de la apología del odio nacional, racial o religioso aprobado en 2012 se ha convertido en una referencia sobre el tema. Resultado de un enfoque innovador de la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos (ACNUDH) y con la participación de 45 expertos con diversos antecedentes culturales y tradiciones jurídicas, el Plan de Acción fue concebido en un momento en que el mundo presenciaba la proliferación de actos de xenofobia, extremismo y odio. Su estructura tripartita singular que abordaba la legislación, el derecho y la política pública permitió que el Plan de Acción presentara varias conclusiones y recomendaciones prácticas. La aplicación eficaz del Plan por todos los interesados ayudaría a hacer frente a un fenómeno que afecta a muchos países. Marruecos pide que se celebre un debate sobre los medios para asegurar una mayor circulación de las conclusiones y recomendaciones del Plan.

32. Aun cuando la comunidad internacional coincide en lo que respecta al carácter evolutivo del derecho internacional, especialmente en lo tocante a la incitación al odio, varios países lamentablemente intentan conservar la interpretación de libre determinación basada en la noción anticuada del

decenio de 1960. En realidad, el derecho internacional se adapta a las realidades cambiantes de la comunidad internacional y el principio de libre determinación no es estático. Al igual que los derechos humanos, el principio de libre determinación ha evolucionado desde el decenio de 1960, tanto en cuanto a su dimensión jurídica como a su práctica en el marco de las Naciones Unidas.

33. La libre determinación fue consagrada en la Declaración sobre la concesión de la independencia a los países y pueblos coloniales en 1960. A fin de atender las inquietudes de los Estados y prevenir una interpretación exclusiva del principio de libre determinación, la Declaración fue seguida de inmediato por una resolución relativa a su aplicación, en la que se definen tres opciones de libre determinación: la independencia, la libre asociación con un Estado independiente y la integración con un Estado independiente. Esa resolución se complementó a su vez con la Declaración sobre los principios de derecho internacional referentes a las relaciones de amistad y a la cooperación entre los Estados de conformidad con la Carta de las Naciones Unidas, en la que se reitera que la libre determinación puede asumir diferentes formas, incluida una condición política libremente decidida por un pueblo.

34. Desde una perspectiva jurídica, la aplicación de la libre determinación se enmarca en el principio fundamental de integridad territorial consagrado en la Carta y las resoluciones antes mencionadas. La libre determinación no podrá entenderse en el sentido de que autoriza o fomenta acción alguna encaminada a quebrantar o menoscabar la integridad territorial o la unidad política de un Estado soberano e independiente. En la práctica, la aplicación de la libre determinación ha evolucionado considerablemente. Si bien la función primordial del principio fue dismantelar los imperios coloniales en el decenio de 1960, actualmente el principio de libre determinación se viene utilizando para democratizar, mediante la autonomía, a los Estados nación, a fin de evitar la balcanización y garantizar la paz y la seguridad en los planos regional e internacional.

35. A raíz de la proliferación de los movimientos de independencia en el decenio de 1960, la tendencia internacional general ha apoyado la autonomía, expresada mediante la democracia local, la participación económica y la preservación y promoción de las identidades tribales, lingüísticas y culturales. En

muchas situaciones la autonomía permite trascender el statu quo, a fin de cultivar la paz, la confianza y la reconciliación. Ese concepto de libre determinación es al mismo tiempo auténtico, democrático, moderno y orientado al futuro, y cuenta con el apoyo mayoritario de la comunidad internacional.

36. Además de la autonomía también existe la libre determinación interna, que halla su expresión en el estado de derecho y la buena gobernanza; la participación en las elecciones locales, regionales y legislativas; las aportaciones a la política y la economía; el respeto de los derechos humanos; y la preservación de los derechos e identidades culturales que son específicos de las poblaciones. En consecuencia, es fundamental ir más allá de la percepción exclusiva de la libre determinación y las ideologías anticuadas centradas en la independencia y considerar nuevas formas de libre determinación que permitan que las poblaciones disfruten plenamente de sus derechos, el desarrollo y el bienestar. La delegación de Marruecos lamenta que el principio de libre determinación siga siendo objeto de interpretaciones que se prestan a controversia en violación de la letra y el espíritu de los instrumentos internacionales pertinentes. La interpretación de libre determinación no podrá reducirse a un solo significado.

37. **La Sra. Watanabe Patriota** (Brasil) dice que el Brasil es una sociedad multirracial y multicultural, donde habita la población más grande de ascendencia africana, más de 100 millones de personas en 2013, cifra que, según se espera, llegará a 115 millones dentro de 30 años. Sin embargo, más de trescientos años de esclavitud y la trata de esclavos han repercutido en esa población, efectos que aún son palpables. La mayoría de los afrodescendientes del Brasil aún viven en las afueras de las ciudades, subsisten con ingresos más bajos, no tienen las mismas oportunidades de educación y empleo que el brasileño medio y tienen hijos que son más vulnerables a la violencia.

38. Para hacer frente a esos problemas, a lo largo del decenio anterior el Brasil vino aplicando acciones afirmativas, entre ellas el establecimiento de cuotas en las universidades y la administración pública, así como programas sociales y mayores protecciones sociales a fin de promover los derechos humanos de los grupos vulnerables y construir una sociedad más igualitaria. El Decenio Internacional para los Afrodescendientes será una oportunidad fundamental para crear conciencia y

combatir los prejuicios, la intolerancia y el racismo. El robusto programa de actividades del país en ese contexto incluye el establecimiento de un mecanismo de las Naciones Unidas para las personas de ascendencia africana y allana el camino para un proyecto de declaración sobre la promoción y el respeto pleno de sus derechos humanos.

39. Sin embargo, para poder llevar ese proceso adelante, la Quinta Comisión debe aprobar las consecuencias para el presupuesto por programas, venciendo la resistencia de ciertos Estados Miembros desarrollados de las Américas y de Asia a destinar un monto relativamente pequeño del presupuesto ordinario a una causa que nadie puede dudar. El Brasil expresa su consternación por esa vacilación y espera que la financiación se apruebe en breve, lo que demostraría que el programa de derechos humanos de cualquier grupo vulnerable no debería reducirse a una cuestión de presupuesto.

40. La Copa Mundial celebrada en el Brasil en junio de 2014 brindó una importante oportunidad para promover la coexistencia armoniosa de diversos antecedentes étnicos y hacer un llamamiento para poner fin a la discriminación racial. En colaboración con las Naciones Unidas, el Brasil y la *Fédération Internationale de Football Association* (FIFA) auspiciaron la campaña “Di no al racismo”.

41. La acción afirmativa combinada con las políticas nacionales para erradicar la pobreza, como las transferencias condicionales de efectivo, las redes de seguridad social, la legislación sobre un salario mínimo decoroso y la adquisición por el Gobierno de alimentos y servicios a los pequeños agricultores, han tenido consecuencias positivas para los grupos vulnerables y marginados. En el último decenio el Brasil redujo considerablemente las desigualdades sociales y raciales, sacando a 40 millones de personas de la pobreza a la clase media. Los brasileños de ascendencia africana representaban el 38% de la clase media en 2002 y más del 75% en 2014.

42. Los brasileños afrodescendientes jóvenes son particularmente vulnerables, al carecer históricamente de acceso a la educación, la vivienda adecuada, la infraestructura y los servicios. Por consiguiente, el Brasil ha puesto en marcha un programa para reducir y prevenir todas las formas de violencia contra los jóvenes brasileños de ascendencia africana. Además, el sistema nacional para la promoción de la igualdad

racial procura coordinar las estrategias contra la discriminación racial y codificar las políticas públicas en evolución en la legislación nacional.

43. Habida cuenta de que las mujeres y los hombres de ascendencia africana encaran formas convergentes de discriminación derivadas de una combinación de factores, como su condición social, color, orientación sexual e identidad de género, hay que hacer frente a los efectos combinados de la discriminación dentro de grupos específicos. Deben denunciarse todas las formas de intolerancia, ya que la diversidad es un capital del cual se enorgullece el Brasil, y no una carga.

44. **El Sr. Sylla** (Senegal) dice que el análisis de una cuestión de importancia tan crucial como la libre determinación debería recordar a la comunidad internacional de su responsabilidad respecto del pueblo palestino, cuyo deseo de gozar de plena soberanía se ve constantemente frustrado por la Potencia ocupante. Herido por decenios de ocupación que ha violado numerosos derechos humanos, en particular las restricciones impuestas al acceso a la tierra y el agua, la construcción de un muro de separación y la ampliación de los asentamientos, el pueblo palestino sigue padeciendo un sufrimiento inenarrable que fomenta el ciclo de violencia y represión en la región.

45. La construcción de un muro de separación en el territorio palestino ocupado es una violación más grave aún, ya que en 2014 se conmemoró el décimo aniversario de la opinión consultiva emitida por la Corte Internacional de Justicia que declaró el muro una flagrante violación del derecho internacional. De modo similar, la continua ampliación de los asentamientos en la Ribera Occidental, Jerusalén Oriental y el Golán sirio ocupado, que responde a una política de hechos consumados, socava gravemente una solución biestatal. Como destaca el Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en los territorios palestinos ocupados desde 1967, debido a su prolongada ocupación, prácticas y políticas, Israel ha privado al pueblo palestino de su derecho a la libre determinación.

46. Prosigue el desplome del proceso de paz, pese a los esfuerzos incansables para reanudar las negociaciones con la mediación de los Estados Unidos de América. El reciente conflicto asesino en Gaza, con la consiguiente pérdida de vidas humanas, destrucción de infraestructura y crisis sociales y humanitarias, constituye con toda probabilidad un grave obstáculo para la reanudación de las conversaciones de paz. A

pesar de esa situación bastante sombría, la delegación del Senegal desea reiterar su compromiso con el pueblo palestino y con el camino hacia una solución biestatal en cuya virtud los árabes y los judíos coexistan en paz y seguridad dentro de fronteras seguras e internacionalmente reconocidas.

47. Varios grupos vulnerables son víctimas del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y la intolerancia, en particular los migrantes, las personas de ascendencia africana, los pueblos indígenas, los solicitantes de asilo, los refugiados, las personas desplazadas y las minorías religiosas. La delegación del Senegal condena las políticas discriminatorias hacia los migrantes que practican ciertos Estados que ven en los extranjeros una amenaza a su unidad nacional. Los países de acogida tienen la responsabilidad de combatir las manifestaciones de racismo y xenofobia, expresadas con total impunidad y con el apoyo a menudo tácito o explícito de los encargados de establecer políticas. La migración es un pilar fundamental del desarrollo, por lo cual sigue siendo necesario fortalecer la cooperación entre los países de origen, de tránsito y de destino a fin de hallar una solución duradera que preserve la dignidad de los migrantes.

48. De modo similar, la comunidad internacional debe promover los derechos de los Afrodescendientes, logrando el pleno respeto de su cultura, identidad e historia de conformidad con la Declaración y el Programa de Acción de Durban. El Senegal acoge complacido el Decenio Internacional para los Afrodescendientes y apoyará sus actividades.

49. **El Sr. Alshamsi** (Emiratos Árabes Unidos) dice que la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial es un instrumento internacional exhaustivo destinado a combatir el racismo y garantizar que los Estados asuman la responsabilidad que les corresponde de proteger los derechos humanos, a fin de crear un mundo más justo y pacífico libre de odio, extremismo y discriminación. La Conferencia de Durban de 2001 y la Conferencia de Examen de 2009 constituyeron importantes hitos en el fortalecimiento de la voluntad política internacional de erradicar la discriminación racial. En las Conferencias los Estados y las organizaciones de la sociedad civil se comprometieron a acabar con todas las formas de discriminación racial e hicieron constar la importancia de combatir las prácticas, los prejuicios y la violencia racistas.

50. La Constitución de los Emiratos Árabes Unidos se basa en el respeto de los derechos humanos y las libertades fundamentales y en la preservación de la dignidad y la seguridad de los seres humanos sin discriminación. El Estado tradujo esos valores y principios en leyes y disposiciones legislativas en las que se estipulan el respeto de los derechos humanos y la garantía de las libertades fundamentales y se adhirió a la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial en 1974.

51. Los Emiratos Árabes Unidos tienen gran interés en asegurar que todas las personas en su territorio disfruten de sus derechos y libertades fundamentales en un ambiente caracterizado por la tolerancia, la moderación y la erradicación de todas las formas de extremismo y discriminación racial. A todas las personas se les garantiza la libertad de religión así como la libertad de establecer instituciones educativas específicas desde el punto de vista cultural en un clima seguro y estable.

52. Los Emiratos Árabes Unidos expresan su compromiso de promover los principios enunciados en la Convención mediante su participación como miembro en la Alianza de Civilizaciones y el Consejo de Derechos Humanos de las Naciones Unidas. Además, el país es un importante patrocinador del desarrollo internacional y las actividades de socorro en situaciones de emergencia en todos los países, sin discriminación por motivos de religión o de raza.

53. La delegación de los Emiratos Árabes Unidos considera alarmantes las prácticas discriminatorias y extremistas que se manifiestan en las violaciones de los derechos humanos perpetradas por grupos terroristas en algunos países de la región, por motivos raciales o religiosos, que han ocasionado el desplazamiento de miles de civiles inocentes. La comunidad internacional debe cooperar para combatir a esos grupos, poner fin a sus prácticas inhumanas y adoptar medidas jurídicas a fin de que los autores rindan cuentas de sus actos.

54. Los Emiratos Árabes Unidos han promulgado una ley constitucional sobre el derecho a presentar denuncias y a que todas las personas en el país tengan acceso a los órganos judiciales y de seguridad en todo momento y sobre una base no discriminatoria. El país asigna particular importancia a difundir los valores de la moderación y la tolerancia por conducto de sus instituciones de educación, adoptando medidas jurídicas para prevenir la utilización de las tecnologías

de la información para incitar a la discordia, el extremismo o el sectarismo. Los Emiratos han reconocido asimismo que el respeto de los derechos de los trabajadores expatriados es un deber moral y cultural, al tiempo que el Gobierno ha introducido reformas encaminadas a proteger los derechos de todos los trabajadores sin discriminación.

55. En la Carta de las Naciones Unidas, la Declaración Universal de Derechos Humanos y otros instrumentos internacionales pertinentes se afirma el derecho de los pueblos a la libre determinación y a vivir en libertad, justicia y dignidad, logrando el desarrollo económico y social así como la soberanía sobre sus recursos naturales sin injerencia o control extranjero. Sin embargo, el pueblo palestino sigue estando impedido de ejercer ese derecho como consecuencia de la ocupación israelí de su territorio, en clara violación del derecho internacional humanitario y todas las resoluciones internacionales. En cumplimiento de su compromiso de apoyar al pueblo palestino, el Gobierno de los Emiratos Árabes Unidos prometió 200 millones de dólares para la reconstrucción de la Faja de Gaza tras ser sometido a destrucción ese territorio por la más reciente agresión israelí.

56. Los Emiratos Árabes Unidos condenan las ilegítimas políticas expansionistas israelíes e instan a la comunidad internacional y al Consejo de Seguridad en particular a que adopten medidas tangibles a fin de ayudar a que el pueblo palestino pueda ejercer su derecho a la libre determinación y establecer un Estado de Palestina independiente dentro de las fronteras de 1967, con Jerusalén Oriental como su capital, sobre la base de la hoja de ruta, la Iniciativa de Paz Árabe y todas las resoluciones internacionales pertinentes.

57. **El Sr. Hannigan** (Islandia), tras subrayar la necesidad de combatir el racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia en los planos mundial, regional y nacional, insta a los Estados Miembros que aún no lo hayan hecho a que se adhieran a la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial. La delegación de Islandia comparte las inquietudes del Relator Especial sobre las formas contemporáneas de racismo, discriminación racial, xenofobia y formas conexas de intolerancia en relación con los insultos racistas que se profieren durante los encuentros deportivos, que, en Europa, están dirigidas principalmente a los jugadores de

ascendencia africana. Nunca debe restarse importancia a esos actos vergonzosos sino que debe procurarse, en cumplimiento de la recomendación del Relator Especial, aprovechar el potencial educativo singular de los deportes para combatir las manifestaciones de racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia.

58. La Constitución y el Código Penal de Islandia ofrecen protección contra la discriminación por motivos de raza y origen étnico. A Islandia le preocupa en particular el aumento de la incitación al odio en diversos medios de comunicación, dirigida en particular contra los defensores de la igualdad entre los géneros y los derechos de las lesbianas, los gays, los bisexuales y los trans. La lucha contra la propagación de la incitación al odio en Internet es particularmente difícil, dado el carácter anónimo de esa práctica y el hecho de que tiene lugar fuera de la jurisdicción nacional, lo que contribuye aún más a un sentido de impunidad. Tras apuntar que la incitación al odio no puede justificarse nunca, el orador recuerda a la comunidad internacional su obligación común de poner fin a todas las formas de discriminación.

59. Defensora de larga data del derecho a la libre determinación, Islandia apoya la realización del derecho inalienable del pueblo palestino a la libre determinación, incluido el ingreso de Palestina como miembro de pleno derecho de las Naciones Unidas. Islandia también apoya todas las iniciativas emprendidas bajo los auspicios del Secretario General para alcanzar una solución política justa, duradera y mutuamente aceptable en relación con el Sáhara Occidental.

60. **El Sr. Diyar Khan** (Pakistán) dice que el ejercicio del derecho a la libre determinación se sustenta firmemente en un conjunto de principios aceptados internacionalmente. Si bien con la ampliación de ese derecho durante el último siglo se cerró el capítulo sombrío del colonialismo y se dio lugar al surgimiento de nuevos Estados Miembros soberanos, muchos territorios y pueblos no autónomos que viven bajo la ocupación extranjera siguen aspirando a la libre determinación. En ese contexto, el Experto Independiente sobre la promoción de un orden internacional democrático y equitativo destacó la continua pertinencia de ese derecho y la necesidad de redoblar los esfuerzos internacionales para garantizar su realización.

61. Para que sea genuino e indisputable, el derecho a la libre determinación debe ejercerse en un entorno libre de coerción o presiones y su fuerza debe ser proporcional a las aspiraciones del pueblo y no estar sujeto a desgaste con el tiempo. Si bien debe combatirse el flagelo del terrorismo, esa lucha no debe utilizarse como justificación para denegar el derecho a la libre determinación. A ese respecto, la comunidad internacional debería prestar la misma atención al terrorismo de Estado y a la utilización de mercenarios para suprimir el derecho del pueblo a la libre determinación.

62. Es lamentable que, varios decenios después de que en la resolución 47 (1948) del Consejo de Seguridad se prometiera celebrar un plebiscito libre e imparcial para determinar el estatuto de Jammu y Cachemira, se siga privando al pueblo de esas regiones de su derecho a la libre determinación y que ese pueblo siga siendo objeto de violaciones generalizadas de los derechos humanos. En su declaración ante la Asamblea General en su sexagésimo noveno período de sesiones, el Primer Ministro del Pakistán instó a la comunidad internacional a que resolviera la cuestión de Jammu y Cachemira sobre la base de las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad y las aspiraciones del pueblo cachemirí. También expresó que el Pakistán está dispuesto a entablar negociaciones serias y significativas con la India a fin de hallar una solución pacífica al problema.

63. Firmemente convencido de que el racismo niega la igualdad, el desarrollo y la dignidad humana, el Pakistán se ha opuesto siempre a todas las formas de racismo y xenofobia. La Declaración y el Programa de Acción de Durban, reafirmados en 2011, ofrecen una plataforma eficaz e integral para hacer frente al racismo, la xenofobia y las formas conexas de discriminación.

64. Desafortunadamente, el racismo sigue manifestándose de muchas formas. Las crecientes tendencias a la discriminación por motivos de creencias religiosas, a la utilización de estereotipos y a la incitación a la violencia mediante la incitación al odio y los actos de profanación socavan los derechos humanos y la paz mundial. Los Estados Miembros deben adoptar medidas jurídicas y administrativas eficaces para combatir esos actos. En ese contexto, el Pakistán acoge con beneplácito la proclamación del Decenio Internacional para los Afrodescendientes por ser una medida oportuna para hacer frente a las

consecuencias de la trata transatlántica de esclavos. Deben adoptarse medidas urgentes para contrarrestar la peligrosa tendencia a proferir insultos racistas durante las competencias deportivas. El Pakistán apoya el fortalecimiento del diálogo interreligioso e intercultural a todos los niveles mediante la labor sostenida de la Alianza de Civilizaciones de las Naciones Unidas y los mecanismos conexos.

65. *El Sr. Davis (Jamaica), Vicepresidente, ocupa la Presidencia.*

66. **La Sra. Mansouri** (Argelia) dice que, pese a los progresos realizados hacia su erradicación, el racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia siguen siendo fenómenos generalizados. Se precisan una mayor voluntad política y medidas urgentes, así como la promoción del diálogo intercultural, la tolerancia y el respeto de la diversidad, para invertir el preocupante auge de las actitudes y violencia racistas y xenófobas observadas en años recientes. Tras subrayar la necesidad de que la comunidad internacional intensifique sus esfuerzos para aplicar la Declaración y el Programa de Acción de Durban, la oradora acoge con agrado los recientes progresos realizados en la aplicación del párrafo 199 de ese instrumento y la publicación por la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos de una guía práctica para la elaboración de planes nacionales de acción contra la discriminación racial. La delegación de Argelia insta asimismo a todos los Estados Miembros a que hagan aportaciones a las actividades del Decenio Internacional para los Afrodescendientes. Además de asegurar la igualdad de derechos de los extranjeros y garantizar la libertad de religión o de credo, la Constitución de Argelia prohíbe todas las formas de racismo y discriminación racial, así como la difusión directa o indirecta de mensajes racistas, intolerancia e incitación a la violencia.

67. Principio cardinal de la política exterior de Argelia, el derecho a la libre determinación es esencial para el disfrute pleno de todos los demás derechos. La delegación de Argelia rechaza los intentos unilaterales de socavar la libre determinación de los pueblos bajo ocupación extranjera sobre la base de una interpretación limitada de ese derecho. Argelia considera que una violación del derecho a la libre determinación es una violación de todos los demás derechos humanos y una forma de discriminación, por lo que acoge con satisfacción la continuación de los

esfuerzos internacionales para promover el Tercer Decenio Internacional para la Erradicación del Colonialismo. La oradora observa con pesar que muchos pueblos de los territorios no autónomos siguen sin realizar la libre determinación, incluido el pueblo saharauí, cuyo destino está en manos de la comunidad internacional. Por lo tanto, la oradora insta a la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos a que siga manteniendo informada a la Comisión sobre la aplicación del principio en todos los Territorios no autónomos que figuran en la lista de las Naciones Unidas.

68. **La Sra. Mkhwanazi** (Sudáfrica) dice que Sudáfrica valora en grado sumo la labor que llevan a cabo las Naciones Unidas en favor de la erradicación de todas las formas de racismo. El racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia siguen impidiendo la realización plena de los derechos humanos, incluido el derecho al desarrollo. Esas actitudes discriminatorias obstaculizan en particular el disfrute de los derechos humanos, incluidos los derechos civiles y políticos, de las personas de ascendencia africana, los romaníes y varias comunidades minoritarias. Las mujeres y niñas pertenecientes a ciertas comunidades siguen siendo vulnerables asimismo a la explotación, la trata, el abuso racial y la violencia.

69. Sudáfrica hace un llamamiento a los Estados Miembros para que combatan el flagelo del racismo, en particular sus manifestaciones contemporáneas y resurgentes, para lo cual deberán seguir cumpliendo los compromisos contenidos en la Declaración y el Programa de Acción de Durban, muy en especial el párrafo 199, y las decisiones de la Conferencia de Examen de Durban. Por su parte, la comunidad internacional debe apoyar el seguimiento general de la Conferencia Mundial de 2001 contra el Racismo, la Discriminación Racial, la Xenofobia y las Formas Conexas de Intolerancia y lograr la plena ratificación de la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial, sobre todo mediante la retirada de las reservas a artículos específicos de ese instrumento. La delegación de Argelia acoge complacida la aplicación satisfactoria de lo dispuesto en el párrafo 10 de la resolución 68/151 de la Asamblea General.

70. **El Sr. Mahmoud** (Egipto) recalca la importancia de la cooperación de los Estados Miembros para el desempeño del mandato del Relator Especial sobre las

formas contemporáneas de racismo, discriminación racial, xenofobia y formas conexas de intolerancia. Es lamentable que, pese a los progresos realizados en la aplicación de los instrumentos internacionales de derechos humanos pertinentes, sigan manifestándose en todo el mundo nuevas formas de racismo y formas conexas de intolerancia. Preocupan las crecientes tendencias a la discriminación que se mencionan en el informe del Relator Especial (documento [A/69/340](#)), al tiempo que la proliferación de movimientos radicales, racistas y extremistas contradicen los principios que forman la base de las sociedades democráticas.

71. El racismo en el contexto de los deportes, que abarca tanto los insultos verbales como la denegación de igualdad de acceso a los deportes, socava los principios de la igualdad de oportunidades y ciudadanía. Igualmente alarmante es la utilización de la amenaza del terrorismo como justificación para discriminar contra personas y grupos por motivos de origen étnico o religiosos. Se precisa un examen a fondo de las medidas de seguridad, migración, asilo y protección de la identidad nacional para prevenir la discriminación en esos contextos. Debe elaborarse un código de conducta responsable para la sociedad civil y los medios de comunicación, en particular los foros en línea, para combatir el racismo, la xenofobia y la incitación al odio y la violencia, muy en especial por motivos religiosos. Deberían ponerse en práctica asimismo estrategias y programas basados en un diálogo más eficaz, un mejor entendimiento mutuo y una mayor conciencia en los interesados a fin de vigilar las nuevas campañas racistas y responder a ellas. La migración también deberá abordarse de una manera integral, entre otras cosas promoviendo el respeto en pie de igualdad de los derechos de los migrantes en las sociedades de destino.

72. A pesar de los avances logrados por las Naciones Unidas en la promoción del derecho a la libre determinación, la continua denegación por Israel del derecho de los palestinos a un Estado independiente y las flagrantes violaciones de sus derechos humanos apuntan a una misión que aún no se ha cumplido. El hecho de poner fin a la ocupación extranjera de Palestina y su admisión como miembro de pleno derecho de las Naciones Unidas sin dudas contribuirían a poner fin a esas violaciones. A ese fin, la delegación de Egipto insta al Secretario General a que incluya en su próximo informe recomendaciones sobre medios de que pueda valerse el Consejo de Derechos Humanos

para investigar las violaciones por Israel de los derechos humanos en los territorios palestinos ocupados y para responder a ellas. Egipto exhorta asimismo a las Naciones Unidas a que defiendan el derecho a la libre determinación fomenten la necesaria confianza entre las partes interesadas a fin de alcanzar una paz justa, general y duradera en el Oriente Medio y lograr el establecimiento de un Estado palestino independiente basado en las fronteras de 1967 y con Jerusalén Oriental como su capital.

73. **El Sr. Al-Obaidi** (Iraq) dice que el Iraq ha adoptado los principios de igualdad y no discriminación en la realización de los derechos económicos, sociales y culturales, en consonancia con las políticas y los programas basados en el pronto ejercicio de esos derechos sin discriminación por motivos de género, religión o raza. A tal sentido, el artículo 14 de la Constitución iraquí de 2005 estipula que los iraquíes son iguales ante la ley, sin discriminación por motivos de género, raza, nacionalidad, origen étnico, color, religión, secta, creencia, opinión o condición económica o social.

74. Tras su adhesión a la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial en 1970, el Iraq adoptó varias medidas para preservar los derechos de las minorías, asignando ocho escaños para las minorías en el Consejo de Diputados. También se restauró la ciudadanía y se devolvieron los bienes confiscados a los kurdos feyli, quienes sufrieron a manos del anterior régimen dictatorial.

75. Se impartió un módulo académico sobre el cristianismo en el actual plan de estudios; en dependencia del nivel y el grado, también se enseñaron los idiomas asirio y turcomano en las escuelas con mayorías cristianas. Se concedió un permiso para transmitir en kurdo, turcomano y asirio en los canales por satélite y las redes locales de televisión, incluso a varios canales cristianos. Se establecieron dotaciones religiosas para los cristianos y otras minorías religiosas. La Dirección General de Educación Kurda y de Otras Nacionalidades ha sido modernizada para incluir tres departamentos docentes: el kurdo, el asirio y el armenio. Se han elaborado numerosos programas supervisados por el Gobierno sobre los conceptos de fraternidad nacional, derechos humanos, igualdad social y derechos de las minorías destinados a promover el diálogo, la coexistencia pacífica y la

reconciliación nacional entre los distintos componentes de la sociedad iraquí.

76. Los habitantes de la región bajo control de la organización terrorista Estado Islámico del Iraq y el Levante (EIIL) desde junio de 2014 –entre ellos musulmanes, cristianos, yazidíes y otros– padecen discriminación racial y un extremismo religioso que rechaza todos los demás credos. La violencia bárbara de esa entidad criminal no tiene precedentes, pues todos sus actos superan el salvajismo de todas las demás organizaciones terroristas. Pese a las dificultades existentes, el Iraq está resuelto a preservar la diversidad que caracteriza el país; a proteger los derechos consagrados en su Constitución, sin discriminación entre sus ciudadanos; y a combatir la entidad takfirí EIIL, liberando las regiones que esta ha ocupado.

77. **El Sr. Kassim** (Malasia), tras recordar que el principio de libre determinación está claramente consagrado en la Carta de las Naciones Unidas, dice que la delegación de Malasia desea reiterar su apoyo ineludible al derecho inalienable de los palestinos a la libre determinación, el autogobierno y la soberanía. En los informes del Secretario General y el Relator Especial sobre situación de los derechos humanos en los territorios palestinos ocupados desde 1967 se subraya la necesidad de que la comunidad internacional adopte medidas para proteger el derecho del pueblo palestino a la libre determinación. El Gobierno de Malasia siempre ha creído en una solución biestatal, basada en las fronteras de junio de 1967 y con Jerusalén Oriental como la capital de Palestina. Malasia condena la anexión ilegal, las políticas de apartheid y las manipulaciones demográficas en Jerusalén Oriental, que constituyen violaciones sistémicas de los derechos humanos de los palestinos y un intento de obligar al pueblo de Palestina a renunciar a su derecho a la libre determinación. Las recientes ampliaciones de los asentamientos ilegales israelíes en la Ribera Occidental están encaminadas igualmente a provocar el desplazamiento forzado de los palestinos.

78. Si bien la comunidad internacional ha tomado medidas para poner fin a la impunidad respecto del elevado número de abusos de los derechos humanos en todo el mundo, no ha hecho frente a las violaciones persistentes y flagrantes por Israel de las normas internacionales en materia de derechos humanos. Malasia exhorta a todos los miembros de la comunidad internacional a que tomen medidas decididas

encaminadas a adoptar un calendario para poner fin a la ocupación israelí y lograr una solución pacífica del conflicto. La delegación de Malasia encomia la adhesión de Palestina a múltiples instrumentos internacionales, en particular los Convenios de Ginebra, como señal de su determinación de ser un miembro responsable de la comunidad internacional. Son motivos de aliento asimismo para Malasia el reciente reconocimiento del Estado de Palestina por el Gobierno de Suecia y el voto a favor del reconocimiento en el Parlamento británico, medidas que, según espera Malasia, alentarán a otros países a hacer lo mismo y redundarán en la consecución plena por los palestinos de su derecho a la libre determinación. El único camino a seguir es garantizar que se conceda a los palestinos sus derechos básicos como seres humanos, en particular su derecho a un Estado independiente.

79. **La Sra. Al-Maliki** (Qatar) dice que Qatar está alarmado por el aumento de los actos de violencia y extremismo racistas y de incitación al odio. La delegación de Qatar reitera su compromiso con la aplicación plena y eficaz de la Declaración y el Programa de Acción de Durban y subraya la necesidad de universalizar los valores de la diversidad, el respeto y la tolerancia y de penalizar las actividades que promuevan la discriminación racial e inciten a ella. Es necesario fomentar la capacidad nacional y asegurar la participación de todos los grupos en la sociedad, incluidos los gobiernos, las organizaciones de la sociedad civil, las instituciones nacionales de derechos humanos y los medios de comunicación, en un empeño por eliminar la discriminación racial y promover la igualdad y una cultura de paz y tolerancia.

80. La educación podrá ayudar a combatir la propagación del pensamiento extremista y todas las formas de racismo mediante el establecimiento de una cultura de tolerancia. El papel de la juventud es indispensable para la promoción de una cultura de paz, procurando que se cobre mayor conciencia de los valores comunes y eliminando el extremismo y la incitación al odio por motivos religiosos o de creencias.

81. Qatar viene esforzándose intensa y sostenidamente en proteger y promover los derechos garantizados en la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial, en la que es parte, y en consagrar los principios de igualdad y no discriminación. Qatar también participa en la iniciativa de la Alianza de

Civilizaciones de las Naciones Unidas, que pide poner fin a la violencia y construir una sociedad humanista basada en los valores de la justicia, la igualdad y el respeto de los derechos humanos. Por su genuino deseo de sentar las bases de una paz mundial y de promover y respetar los derechos humanos sin discriminación por motivo alguno, incluida la religión o las creencias, Qatar estableció el Centro Internacional de Doha para el Diálogo Interreligioso, que tiene por objeto difundir una cultura de diálogo, aceptación y coexistencia pacífica entre quienes profesan diferentes religiones. Qatar también acogió la Conferencia Internacional anual de Doha para el Diálogo Interreligioso, a las que asisten expertos y representantes de diferentes religiones de todo el mundo.

82. La delegación de Qatar reafirma la importancia del derecho de todos los pueblos a la libre determinación, por cuanto el respeto de ese derecho es una condición fundamental para proteger y promover los derechos humanos, la paz internacional y la comprensión mutua. A ese respecto, Qatar subraya la importancia de la resolución 25/27 del Consejo de Derechos Humanos sobre el derecho del pueblo palestino a la libre determinación, en particular el derecho a vivir en libertad, justicia y dignidad y con soberanía sobre sus recursos naturales, los que deben estar en libertad de utilizar para beneficio de su desarrollo nacional.

83. Qatar reitera su compromiso de seguir trabajando en la promoción de una cultura de paz, tolerancia y respeto entre las personas y entre las sociedades, a fin de alcanzar los objetivos comunes de promover la armonía y eliminar la violencia, el extremismo, el racismo, la discriminación racial y la xenofobia.

84. **El Sr. Sachdev** (Tailandia) dice que la sociedad pluralista de Tailandia, como muestran su apertura económica y acogida de millones de visitantes permanentes y temporarios cada año, sirve de base a su vibrante vida económica, social y cultural. País multicultural, Tailandia está decidida a cumplir con sus obligaciones dimanantes de la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial, y, tras presentar tres informes periódicos, estudia la posibilidad de retirar su reserva al artículo 4 de ese instrumento.

85. El Gobierno de Tailandia ha adoptado varias medidas prioritarias para garantizar la condición jurídica de todos los residentes. Gracias a la apertura

de 88 centros de servicios en todo el país destinados a facilitar el registro legal de los trabajadores migratorios se han podido expedir más de 1 millón de permisos de trabajo temporales a los aproximadamente 3 millones de trabajadores migratorios del país y se ha mejorado su acceso a los servicios sociales. Dada la vulnerabilidad de los migrantes a la explotación y la trata de personas, la Ley de prevención y represión de la trata de personas permite que las víctimas no tailandesas de la trata busquen refugio y trabajo temporales en el país y garantiza su acceso a los servicios de apoyo sicosocial independientemente de su situación migratoria. Para prevenir la apatridia y en consonancia con las obligaciones contraídas por el país en virtud de la Convención sobre los Derechos del Niño, con arreglo a la Ley del registro civil de Tailandia todos los niños nacidos en Tailandia reciben partidas de nacimiento. Los servicios de inscripción de nacimientos se prestan en lugares remotos, incluso en refugios para personas desplazadas, y se tramitan inscripciones tardías previo pago de una tasa nominal.

86. En consonancia con su compromiso con el diálogo interreligioso e intercultural, el Gobierno de Tailandia estableció el Centro Administrativo de las Provincias Fronterizas Meridionales con el fin de mejorar el desarrollo socioeconómico en la región meridional predominantemente musulmana del país y, junto con el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, abrió una academia destinada a desarrollar en las mujeres musulmanas las aptitudes necesarias para asumir funciones de liderazgo en sus comunidades. Tailandia considera que a las organizaciones de la sociedad civil y las radicadas en la comunidad les corresponde desempeñar un papel vital en la protección de los derechos e intereses de las comunidades y los grupos étnicos. Tailandia está determinada a promover la educación y la concienciación en la esfera de los derechos humanos a fin de garantizar la igualdad y mejorar las vidas de todas las personas y grupos.

87. **El Sr. Lasso Mendoza** (Ecuador) dice que, en un intento por cambiar los viejos esquemas racistas, discriminatorios y excluyentes heredados de los tiempos coloniales, el Ecuador está empeñado en una robusta estrategia social encaminada a erradicar la pobreza y la exclusión con una inversión social sin precedentes en los servicios sociales, principalmente para beneficio de las poblaciones más desfavorecidas. En ese contexto el país puso en marcha un plan para eliminar las prácticas sistemáticas de discriminación

racial y exclusión social y promover una ciudadanía plural, intercultural e inclusiva, de conformidad con la Declaración y el Programa de Acción de Durban y la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial. La Constitución ecuatoriana representa un marco de vanguardia al consagrarse en ella los más amplios derechos colectivos de las personas y comunidades, incluido el derecho a no ser víctima del racismo así como a reclamar reparación y resarcimiento contra el racismo, la xenofobia y otras formas conexas de intolerancia. El Ecuador busca garantizar el ejercicio de esos derechos colectivos, principalmente mediante la adopción de medidas de acción afirmativa. En ese contexto, el país incorporó por primera vez, mediante concurso público de oposición, a 27 jóvenes afroecuatorianos y afroecuatorianas a la carrera diplomática. En el Ecuador se han tipificado como delito la incitación al odio y la discriminación y se prevén severas sanciones penales en esos casos. Se ha mejorado el acceso a la justicia, en pie de igualdad, así como los mecanismos para remitir las denuncias de discriminación, xenofobia y cualquier otra forma de intolerancia, y se ha mejorado la difusión de los instrumentos internacionales de derechos humanos mediante la publicación de textos jurídicos en los idiomas de los pueblos indígenas. El Ecuador ha fortalecido el sistema de educación intercultural bilingüe, habida cuenta de que la promoción de la educación basada en la diversidad cultural es indispensable para erradicar todas las formas de discriminación y violencia. El país promueve una mayor representación de los grupos étnicos en los censos nacionales, y alienta a las Naciones Unidas a que contribuyan a ello, a fin de poder elaborar políticas eficaces con objetivos más específicos. Consciente de que persisten desafíos, el Ecuador se compromete a seguir trabajando por un mundo libre de todas las formas de exclusión, discriminación y racismo. A ese fin, el Decenio Internacional para los Afrodescendientes representa una oportunidad de fortalecer los marcos normativos nacionales, regionales e internacionales en consonancia con la Declaración y el Programa de Acción de Durban y constituirá para el Ecuador una nueva etapa en sus esfuerzos por restaurar y reparar los derechos de los afrodescendientes.

88. El Gobierno del Ecuador reitera su solidaridad con el pueblo palestino e insta a las Naciones Unidas a que apoyen la más pronta realización de todos sus derechos.

89. **La Sra. Sabja** (Estado Plurinacional de Bolivia) dice que el Gobierno boliviano ha adoptado varias medidas para combatir las prácticas discriminatorias, entre ellas la aplicación de políticas estatales, la promulgación de legislación, el establecimiento de los comités competentes y la ratificación de la Declaración y el Programa de Acción de Durban y del Documento Final de la Conferencia de Examen de Durban.

90. Bolivia también cuenta con 78 instituciones públicas acreditadas pertinentes, organizaciones de la sociedad civil, organismos de asuntos indígenas, entidades culturales y grupos afrobolivianos. Existe un marco institucional para combatir el racismo y la discriminación en ocho departamentos administrativos, cuya principal responsabilidad consiste en aplicar las leyes mediante el examen y seguimiento de las denuncias, prevenir los actos racistas o discriminatorios y formular las políticas públicas pertinentes. El marco también vela por que las personas puedan registrar casos concretos mediante un portal web.

91. El 24 de mayo el país celebra el Día contra el Racismo y la Discriminación, durante el cual todas las entidades públicas y privadas procuran crear mayor conciencia acerca del racismo y todas las formas de discriminación. En los últimos seis años el Viceministerio de Descolonización celebra en todo el país un Día Plurinacional contra el Racismo y todas las Formas de Discriminación. Además, el 23 de septiembre se ha proclamado el Día Nacional del Pueblo y la Cultura Afrobolivianos, al tiempo que el 17 de mayo es el Día Nacional de Lucha contra la Homofobia. Existen diversos mecanismos y procedimientos para prevenir y penalizar la discriminación por motivos de orientación sexual.

92. La realización del derecho a la libre determinación es esencial para el ejercicio de todos los demás derechos humanos. En consonancia con la Carta de las Naciones Unidas, el pueblo palestino tiene derecho a la libre determinación. La delegación de Bolivia insta a la comunidad internacional a que coopere para hallar una solución justa, pacífica y duradera que redunde en un futuro próspero para el pueblo palestino, reconocido en la resolución de 1975 de la Asamblea General. Bolivia apoya una solución permanente para el pueblo palestino. La ocupación, que data desde 1967, debe terminar. Además, el Estado de Palestina debería reconocerse dentro de las fronteras anteriores a 1967 y con Jerusalén Oriental como su

capital. Los asentamientos israelíes en el territorio palestino constituyen una violación de los derechos humanos, una denegación del derecho a la libre determinación y discriminación sistémica. El Gobierno del Estado Plurinacional de Bolivia exhorta a que se ponga fin de inmediato y sin condiciones a esos asentamientos.

93. **El Sr. Gamareldeen** (Sudán) dice que el Gobierno del Sudán ratificó la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial y adecuó la legislación nacional a la Convención, garantizando así la protección constitucional de todos los derechos humanos en todo el país, sin discriminación de ningún tipo. La tolerancia y la aceptación son esenciales para el pueblo sudanés. El Gobierno del Sudán firmó un acuerdo general de paz con el Movimiento de Liberación del Pueblo Sudanés en 2005 y aceptó el referendo que desembocó en la secesión pacífica de Sudán del Sur. El Sudán también fue el primer país en reconocer al nuevo Estado.

94. Al orador le sorprende haber escuchado la semana anterior críticas formuladas por la Unión Europea en relación con la situación de los derechos humanos en el Sudán, sobre todo por tratarse de una esfera en que ningún Estado está libre de problemas. La Unión Europea debería empeñarse en mejorar la cooperación entre la Alta Comisionada de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos y el Consejo de Derechos Humanos y entre la Alta Comisionada y los Estados Miembros si es que desea apoyar los esfuerzos para fortalecer la promoción de los derechos humanos.

95. El Gobierno del Sudán pide que los palestinos puedan establecer un Estado independiente con Jerusalén Oriental como su capital y que se adopte un enfoque integral de todas las cuestiones relativas a los derechos humanos, que tenga en cuenta la condonación de la deuda de los países en desarrollo y el levantamiento de las sanciones unilaterales impuestas a determinados Estados.

96. **El Sr. Ghaebi** (República Islámica del Irán) dice que el Gobierno del Irán hace un llamamiento en favor de un mundo que se opone a la violencia y el extremismo violento, que no podrá alcanzarse sin una comprensión precisa de las causas fundamentales de esa violencia. La propagación del extremismo, una comprensión insuficiente del fenómeno y la aplicación de enfoques inadecuados para resolverlo dificultan aún

más la tarea de hacerles frente a los movimientos extremistas y sus diversas manifestaciones.

97. Para combatir las causas fundamentales del racismo, el terrorismo y el extremismo, es necesario difundir la justicia y el desarrollo y prevenir la distorsión de las enseñanzas divinas. Es deplorable que ciertos extremistas pretendan actuar en nombre del islam, pero la repetición de esas falsas alegaciones por los medios de comunicación de Occidente sólo contribuye al aumento de la islamofobia. Según el séptimo informe anual del Observatorio de la Islamofobia de la Organización de Cooperación Islámica, las manifestaciones de ese fenómeno se han intensificado en todo el mundo por dos razones: la tendencia de los medios de comunicación occidentales de propagar el discurso antiislámico y la brutalidad de los grupos extremistas que actúan so pretexto de defender los valores islámicos.

98. El Gobierno de la República Islámica del Irán está empeñado en hilvanar el material lingüístico y étnico presente en el país en el tejido de una sociedad estable y pacífica. La amplia participación de diversos grupos étnicos y minorías religiosas ha influido de manera significativa en el resultado de las más recientes elecciones presidenciales celebradas en el país. Para cumplir sus promesas a la nación el Presidente nombró a un Asistente Especial Superior para los grupos étnicos y las minorías religiosas y en 2013 declaró su intención de cumplir plenamente lo dispuesto en el artículo 15 de la Constitución sobre la enseñanza de la lengua materna de las comunidades étnicas iraníes en las escuelas y universidades.

99. La República Islámica del Irán cree firmemente que el fenómeno del extremismo está arraigado en las políticas equivocadas del pasado. El país observa con pesar que el ámbito del extremismo se ha propagado en todo el mundo. Ciertos países responsables de esta ignominia deberían cambiar de rumbo antes de que sea demasiado tarde.

100. **El Sr. Joshi** (India) dice nadie debería hacer caso omiso de los problemas del racismo, la discriminación racial, la xenofobia y las formas conexas de intolerancia, y sus manifestaciones contemporáneas, causas fundamentales de muchos conflictos. La aplicación eficaz de la Declaración y el Programa de Acción de Durban y el Documento Final de la Conferencia de Examen de Durban reviste importancia crucial para fomentar la armonía social, al tiempo que

los Estados deberían adoptar medidas para promulgar leyes nacionales estrictas.

101. Se precisa una voluntad política manifiesta para cultivar la actitud y conciencia que son esenciales para combatir el racismo, la discriminación racial, la xenofobia y la intolerancia conexas. Una labor centrada en la educación, una legislación eficaz y la creación de capacidad mediante la capacitación podría desempeñar un importante papel en la aplicación de medidas positivas, estrategias o medidas para combatir todas las formas y manifestaciones del racismo.

102. En lo que respecta al informe del Relator Especial sobre los mercenarios, la India apoya el entendimiento de que los servicios de seguridad de empresas privadas con personal armado para proteger al personal de las Naciones Unidas desplegado en entornos peligrosos deberían utilizarse como último recurso. También es necesario aumentar la transparencia, la adopción de decisiones coherentes y el examen jurídico del proceso de contratación de las empresas militares y de seguridad privadas. También merecen estudiarse con detenimiento las consecuencias negativas de contratar a agencias privadas de seguridad para prestar servicios de seguridad tanto con personal armado como con personal no armado.

103. La India es un país con una sociedad multirreligiosa, multiétnica y multilingüe comprometida plenamente con el objetivo de eliminar cualquier tipo de discriminación. La Constitución consagra los principios de igualdad y prohíbe la discriminación por razón de raza, lugar de nacimiento, religión, casta, credo o sexo. Esos principios se fortalecen aún más en un marco jurídico integral con una judicatura independiente e imparcial, una política secular y pluralista, una sociedad civil vibrante y medios de comunicación libres.

104. El derecho a la libre determinación es un derecho fundamental de los pueblos de los territorios no autónomos y las colonias en fideicomiso, que permitiría que esos pueblos decidan y establezcan libremente sus estructuras de gobernanza. La India ha desempeñado un papel rector en la lucha histórica en pro de la descolonización y está a la vanguardia del movimiento para garantizar el derecho de los pueblos a la libre determinación que les permita determinar su propia condición política y procurar su desarrollo económico, social y cultural.

105. La cuestión de Palestina sigue siendo la tarea inconclusa en la realización del derecho de los pueblos a la libre determinación, al tiempo que su solución es una condición previa del logro de una paz sostenible y duradera en el Oriente Medio. La India ha mantenido su apoyo ineludible al pueblo de Palestina, y su solidaridad inquebrantable con ese pueblo, en su lucha por ejercer sus derechos inalienables, en particular el derecho a la libre determinación. Es imperiosamente necesario lograr una pronta solución negociada que dé lugar a un Estado de Palestina independiente, viable y unido, con Jerusalén Oriental como su capital, dentro de fronteras seguras y reconocidas, coexistiendo lado a lado con Israel, según lo aprobado en la Iniciativa de Paz Árabe, la hoja de ruta del Cuarteto y las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

106. Son inaceptables los continuos intentos en las Naciones Unidas y en otros foros de reinventar algunos de los principios básicos de la Carta, como el de la libre determinación, y de aplicarlos selectivamente con fines políticos estrechos o internos. El derecho a la libre determinación siempre debe enfocarse desde una perspectiva histórica. Además, la comunidad internacional ha hecho constar reiteradamente que el derecho a la libre determinación no se hace extensivo a partes componentes o grupos dentro de los Estados soberanos independientes. En ese contexto, cabe señalar que las observaciones gratuitas y sin fundamento del representante del Pakistán relativas a los estados indios de Jammu y Cachemira, que forman parte integrante de la Unión de la India, son de hecho incorrectos y no guardan relación alguna con la realidad.

107. El pueblo de Jammu y Cachemira ejerció su derecho a la libre determinación en el momento en que la India alcanzó su independencia y ha determinado y reafirmado su destino en repetidas ocasiones mediante procesos democráticos bien establecidos. Se celebran elecciones libres, imparciales y abiertas a todos los niveles. Por consiguiente, el Gobierno de la India rechaza en su totalidad las observaciones insostenibles del representante del Pakistán.

108. El derecho a la libre determinación no puede utilizarse para alentar la secesión ni socavar a los Estados. Debe vigilarse cuidadosamente el nacionalismo extremo alimentado por la legitimación de segregaciones étnicas o religiosas sobre el terreno. Es esencial una acción colectiva y coordinada en los

planos internacional, nacional y local, la que debería llevarse a cabo con vigor para lograr la igualdad, la tolerancia y la paz.

109. **La Sra. Mammadova** (Azerbaiyán) dice que la presentación de informes con arreglo a lo dispuesto en la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial es importante no sólo para vigilar y robustecer la aplicación, sino también para definir mejores prácticas y detectar los primeros indicios de discriminación, xenofobia y formas conexas de discriminación. Los primeros indicios revisten una importancia crítica para intensificar la labor de prevención, por lo que deben estudiarse a fondo.

110. Azerbaiyán es un país multiétnico y multirreligioso donde la política nacional se aplica en un espíritu de tolerancia y de coexistencia armoniosa de diversos grupos étnicos y religiosos. La protección de la igualdad y la no discriminación están consagradas en la legislación nacional y el artículo 25 de la Constitución garantiza la igualdad de derechos y libertades de todos sin discriminación. Varias disposiciones normativas prohíben la restricción de los derechos humanos basada en la discriminación. Durante siglos diversas comunidades minoritarias han coexistido en paz con el pueblo azerbaiyano. Azerbaiyán ha preservado su patrimonio multicultural y multiétnico, al tiempo que la xenofobia, el racismo, la intolerancia religiosa y el extremismo son inexistentes en Azerbaiyán y ajenos a su cultura.

111. El Gobierno de Azerbaiyán acoge complacido la aportación de los grupos étnicos, incluidas las comunidades griega y rusa, y ha adoptado el Programa de Acción Nacional para mejorar la eficacia de la protección de los derechos humanos y las libertades fundamentales en la República de Azerbaiyán, en el cual se prevén actividades para preservar y fomentar el patrimonio cultural de las minorías étnicas, prevenir la delincuencia que pone en peligro los derechos humanos y las libertades fundamentales, y promover el diálogo intercultural. Con miras a promover el diálogo intercultural e interreligioso, Azerbaiyán también acogerá en 2016 el séptimo Foro Mundial de la Alianza de Civilizaciones de las Naciones Unidas.

112. La Constitución garantiza que todo aquel que viva en el país tiene a derecho a recurrir al Ombudsman, quien continúa creando conciencia sobre la promoción de los derechos humanos y las libertades

fundamentales. Azerbaiyán es un país secular, donde ninguna religión goza de una condición privilegiada ni se imponen las prácticas de la religión mayoritaria a otras religiones. En el país hay registradas más de 500 comunidades religiosas, incluidas comunidades no islámicas. La promoción de la tolerancia religiosa y el apoyo a esa labor, la comprensión mutua entre personas con diferentes opiniones religiosas, el mejoramiento del diálogo intercultural y la colaboración interreligiosa son elementos indispensables de los esfuerzos del Gobierno para fomentar el pluralismo, la tolerancia y la paz.

113. El Gobierno de Azerbaiyán se enorgullece de ser considerado un modelo de tolerancia entre grupos religiosos aplicable a otros países alrededor del mundo. Azerbaiyán está dispuesto a compartir su experiencia como una aportación a la paz, la comprensión y la armonía.

Declaraciones formuladas en ejercicio del derecho de respuesta

114. **La Sra. Kesler** (Estonia) dice que todo aquel que vive en Estonia está documentado y goza de libertades fundamentales y derechos básicos. Las personas de ciudadanía indeterminada poseen permisos de residencia y documentos de viaje. Esas personas también pueden viajar sin visado tanto a la Unión Europea como a la Federación de Rusia, por lo cual gozan de mayores oportunidades que los titulares tanto del pasaporte estonio como del de la Unión Europea. Esas personas disfrutan del derecho a la igualdad de trato, tienen acceso a todos los servicios sociales y pueden votar en las elecciones locales.

115. Estonia cree firmemente que los gobiernos deberían apoyar a los que aspiran a obtener la ciudadanía. El Gobierno de Estonia alienta a las personas de ciudadanía indeterminada a que soliciten la nacionalidad estonia. El proceso de nacionalización es sencillo, transparente y accesible y su tramitación se facilita en los casos de menores de edad.

116. La enseñanza básica es obligatoria para todos los residentes estonios, al tiempo que el plan de estudios de ese nivel puede impartirse en cualquier idioma, incluido el ruso. Las acusaciones de que se han clausurado los medios de comunicación en ruso carecen de fundamento y justificación, y cabe destacar que los medios de comunicación en Estonia, creados por *Freedom House*, son libres.

117. **La Sra. Freimane-Deksne** (Letonia), en respuesta a las observaciones formuladas por el representante de la Federación de Rusia durante el debate general en relación con el tema 66 del programa, dice que Letonia condena enérgicamente toda ideología totalitaria y todo tipo de extremismo y radicalismo, en particular el neonazismo, el antisemitismo y otras formas de racismo, xenofobia y formas conexas de intolerancia, y se disocia de ellos. Letonia fortalece y promueve las identidades de todas las personas pertenecientes a minorías nacionales que viven en su territorio, así como la adquisición de la ciudadanía letona. Más del 99% de los niños nacen como ciudadanos letones y el 84% de sus residentes son ciudadanos de Letonia. La enseñanza pública se imparte en siete idiomas minoritarios nacionales, y existen más de 100 escuelas minoritarias en el país, incluida una escuela ucraniana que presta servicios a los 60.000 ucranianos que viven en el territorio. Es una escuela ucraniana más que las que pueden encontrarse en la Federación de Rusia, país donde residen más de 2 millones de ucranianos. Ello cobra mayor importancia en vista de que seis escuelas ucranianas fueron clausuradas a pocos meses de la anexión de Crimea.

118. La Federación de Rusia debe ejercer la introspección. A la comunidad internacional le preocupan profundamente las graves violaciones de los derechos humanos de los tártaros y ucranianos en la Crimea ocupada ilegalmente, al tiempo que las acusaciones dirigidas contra el Gobierno de Letonia no son sino un intento de desviar la atención de su triste situación de derechos humanos y suprimir las críticas de la comunidad internacional relativas a su flagrante contravención de la Carta de las Naciones Unidas. Las supuestas inquietudes por los derechos de los grupos minoritarios nacionales y las falsas acusaciones de simpatías nazi no son legítimas preocupaciones por los derechos humanos, sino que se esgrimen al azar contra los países que estén en desacuerdo con la política, la acción o las aspiraciones geopolíticas de la Federación de Rusia.

119. La anexión de una parte de un Estado soberano so pretexto de proteger a las personas pertenecientes a la minoría ruso hace recordar al régimen nazi, cuando la unificación de un grupo étnico y la devolución de sus territorios históricos sirvieron de pretexto para anexionar a Estados vecinos. No debe sorprender que los que están dispuestos a ejecutar esa política en Ucrania son los mismos neonazis y xenófobos que desfilan anualmente

en las ciudades más importantes de Rusia, los mismos que persiguen y dan muerte a inmigrantes de diferentes orígenes étnicos o raciales. Las Naciones Unidas fueron construidas sobre las cenizas de la Segunda Guerra Mundial para prevenir esos hechos. Si la Federación de Rusia exhorta a los Estados a preservar ese orden internacional, debe predicar con el ejemplo.

120. Se observa una auténtica falta de iniciativa por parte de la Federación de Rusia para combatir el racismo en el país. Los mecanismos internacionales de vigilancia de los derechos humanos y las organizaciones no gubernamentales han expresado constantemente sus inquietudes por el aumento del racismo y la xenofobia en el país. Las organizaciones no gubernamentales reconocen la presencia de 53 organizaciones neonazis en el territorio que se reúnen anualmente en ciudades rusas, despliegan símbolos y saludos nazis y otras consignas racistas. Otra tendencia preocupante es el índice creciente de violencia por motivos raciales que se registra en Rusia, donde en 2013, 20 personas fueron muertas y 173 heridas como consecuencia de la violencia racista y neonazi. Las víctimas de la violencia por motivos raciales en el país son personas de diferente origen racial o étnico, en particular africanos, chinos, judíos, romaníes y personas de apariencia no eslava. Desafortunadamente, la mayoría de los casos no son investigados a fondo y los responsables gozan de impunidad, lo cual podría tener consecuencias muy peligrosas para la Federación de Rusia, la región en su conjunto y la comunidad internacional. Los hechos en Ucrania y las pruebas cada vez más contundentes de que miembros de las organizaciones neonazis rusas participan en la escalada de la violencia en la parte oriental de Ucrania son llamados de alerta oportunos. Letonia exhorta al Gobierno de la Federación de Rusia a que combata toda manifestación de intolerancia, racismo y xenofobia.

121. **El Sr. Barkan** (Israel) dice que Israel lamenta las acusaciones formuladas por el representante del Senegal y otros países, que presentan una visión distorsionada de la realidad. Cabe señalar que se trata de una valla y no de un muro, como algunos quieren hacer creer a la comunidad internacional. La construcción de la valla comenzó en 2002 como consecuencia de los ataques terroristas de 2001 contra Israel patrocinados por la Autoridad Palestina, en los que fueron dinamitados, entre otros lugares, restaurantes, hoteles u autobuses, lo que produjo la

muerte de 1.000 civiles. ¿Favorecen los que se oponen a la valla una vuelta a esos actos de terrorismo contra los ciudadanos israelíes? Al apoyar la situación que existía antes de la construcción de la valla, sus detractores apoyan en esencia el terrorismo.

122. También se distorsiona la descripción de la decisión pertinente de la Corte Internacional en relación con la valla. La Corte jamás criticó ni la construcción de la valla ni el derecho de Israel a construirla, sino que argumentó otros aspectos.

123. En lo que respecta a la libre determinación de los palestinos, cabe reiterar que ello sólo se producirá mediante el proceso de negociación, que los palestinos interrumpieron y no expresan interés alguno en reanudar. Ninguna declaración que se formule en la Comisión ayudará a que se cumplan los deseos de los palestinos. La continuación ininterrumpida de la cooperación entre la Autoridad Palestina y Hamas, que inició el enfrentamiento de 50 días al disparar cohetes desde Gaza contra los ciudadanos israelíes, no conducirá a la paz. Debe descontinuar la cooperación con Hamas ya que este sólo desea la destrucción del Estado de Israel.

124. La comunidad internacional debería tener en mente el carácter explosivo de la situación actual en el Oriente Medio. Las formas crueles de extremismo islámico han provocado cientos de miles de bajas mientras la Comisión sigue fijada en el tema no central de los palestinos. Es importante que los Estados Miembros pasen de las palabras a la acción para poner fin al derramamiento de sangre por motivos étnicos y religiosos que está teniendo lugar en todo el Oriente Medio.

125. **El Sr. Rabi** (Marruecos) dice que es necesario aclarar varios aspectos en respuesta a las observaciones formuladas por dos delegaciones que se refirieron al tema del Sahara marroquí. El Consejo de Seguridad se ocupa del tema, por lo que la delegación de Marruecos rechaza todo intento de introducir el asunto en los debates de la Tercera Comisión. El Consejo de Seguridad ha definido claramente los parámetros para resolver la controversia, en particular la vía de las negociaciones para alcanzar una solución política que sea justa, sostenible y mutuamente aceptable, por lo que no sirve de nada intentar desviarse de dichos parámetros.

126. La libre determinación no puede limitarse a una definición. Tanto el derecho internacional como la

práctica de las Naciones Unidas en lo concerniente a la libre determinación han evolucionado a lo largo de los años, mientras que la interpretación de la libre determinación se ha ampliado para incluir nuevas formas, incluido el estatuto político libremente decidido en consonancia con los documentos de las Naciones Unidas que el propio orador enumeró en su declaración esa misma tarde.

127. La propuesta de autonomía marroquí en la región del Sahara se ajusta plenamente a los parámetros definidos por el Consejo de Seguridad. Esa propuesta sirve de base para la negociación encaminada a lograr una solución política que sea justa, sostenible y mutuamente aceptable. En ella también se prevé la celebración de un referendo para medir la aprobación del pueblo, razones que han llevado tanto al Consejo de Seguridad como a la comunidad internacional a considerarla creíble y seria.

128. La legitimidad democrática es un elemento central del proceso que propugna el Gobierno de Marruecos en relación con la autonomía de la región del Sahara, pues permite que la población local gestione democráticamente sus asuntos locales en el contexto de la integridad territorial de Marruecos.

129. **El Sr. Diyar Khan** (Pakistán), en respuesta a las observaciones formuladas por el representante de la India en relación con el tema 67 del programa, desea saber cómo puede considerar la India que Jammu y Cachemira forman parte integrante de su territorio cuando el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas ha aprobado varias resoluciones en que se los declara territorios objeto de controversia entre el Pakistán y la India y se exhorta a llegar a un arreglo de esa controversia mediante un plebiscito libre e imparcial bajo los auspicios de las Naciones Unidas.

130. Los dirigentes indios han hecho numerosas afirmaciones de naturaleza similar en los foros internacionales, incluidas las Naciones Unidas. En lo que respecta a la afirmación de que los cachemiríes han ejercido su derecho a la libre determinación mediante elecciones, es bien sabido que todas las elecciones celebradas en la Cachemira ocupada por la India han sido rechazadas por el Consejo de Seguridad, el pueblo de Cachemira y los dirigentes cachemiríes. Además, en las resoluciones del Consejo de Seguridad se aclara que ningún acto electoral celebrado bajo la dirección de las autoridades indias en Jammu y Cachemira puede sustituir un plebiscito libre e imparcial bajo los

auspicios de las Naciones Unidas. Los antecedentes jurídicos y fácticos de Jammu y Cachemira están claros y bien documentados, por lo que no prosperará ningún intento de confundir a la comunidad internacional a ese respecto.

131. **El Sr. Joshi** (India) dice que es lamentable que el representante del Pakistán hiciera uso de la palabra una vez más. Las elecciones en Jammu y Cachemira fueron celebradas bajo la supervisión de los medios de comunicación y la opinión pública internacionales y ninguno ha criticado el proceso electoral. El orador rechaza todas las observaciones gratuitas y sin fundamento formuladas por el representante del Pakistán.

132. **La Sra. Gueye** (Senegal) insiste en que la declaración formulada esa misma tarde por la delegación del Senegal se basa en el informe del Relator Especial sobre la situación de los derechos humanos en los territorios palestinos ocupados, así como en el del Secretario General.

133. **El Sr. Diyar Khar** (Pakistán) reitera que las elecciones celebradas por las Potencias ocupantes en el contexto de una ocupación extranjera o dominación foránea no puede ser una alternativa a un plebiscito libre e imparcial efectuado bajo los auspicios de las Naciones Unidas, como promete el Consejo de Seguridad al pueblo de Jammu y Cachemira.

134. **El Sr. Joshi** (India) dice que las observaciones del representante del Pakistán están fuera de contexto y constituyen una clara injerencia en los asuntos internos de la India, y como tales las rechaza en su totalidad.

Se levanta la sesión a las 17.50 horas.